

THE THIRD PRESBYTERIAN COOK BOOK AND HOUSEHOLD DIRECTORY MARCH 1917

58. The King's Daughter and the Ape cclv.?? ? ? ? ? For if "Her grave above her is levelled" it be said, Of life and its continuance no jot indeed reck I.?? ? ? ? ? Hence on the morrow forth I fare and leave your land behind; So take your leave of us nor fear mishap or ill event..Abdumelik ben Salih the Abbaside, Jaafer ben Yehya, and, i. 183..Now she was righteous in all her dealings and swerved not from one word; (3) so, when he saw that she consented not unto him, he misdoubted that she would tell his brother, when he returned from his journey, and said to her, 'An thou consent not to this whereof I require thee, I will cause thee fall into suspicion and thou wilt perish.' Quoth she, 'Be God (extolled be His perfection and exalted be He!) [judge] betwixt me and thee, and know that, shouldst thou tear me limb from limb, I would not consent to that whereto thou biddest me.' His folly (4) persuaded him that she would tell her husband; so, of his exceeding despite, he betook himself to a company of people in the mosque and told them that he had witnessed a man commit adultery with his brother's wife. They believed his saying and took act of his accusation and assembled to stone her. Then they dug her a pit without the city and seating her therein, stoned her, till they deemed her dead, when they left her..10. The Birds and Beasts and the Son of Adam cxlvi.As I sat one day in my shop, there came up to me a fair woman, as she were the moon at its rising, and with her a slave-girl. Now I was a handsome man in my time; so the lady sat down on [the bench before] my shop and buying stuffs of me, paid down the price and went away. I questioned the girl of her and she said, "I know not her name." Quoth I, "Where is her abode?" "In heaven," answered the slave-girl; and I said, "She is presently on the earth; so when doth she ascend to heaven and where is the ladder by which she goeth up?" Quoth the girl, "She hath her lodging in a palace between two rivers, (181) to wit, the palace of El Mamoun el Hakim bi Amrillah." (182) Then said I, "I am a dead man, without recourse;" "but she replied, "Have patience, for needs must she return unto thee and buy stuffs of thee yet again." "And how cometh it," asked I, "that the Commander of the Faithful trusteth her to go out?" "He loveth her with an exceeding love," answered she, "and is wrapped up in her and gainsayeth her not."THE KHALIF OMAR BEN ABDULAZIZ AND THE POETS. (41).When King El Aziz heard the damsel's song, her speech and her verses pleased him and he said to El Abbas, "O my son, verily, these damsels are weary with long versifying, and indeed they make us yearn after the dwellings and the homesteads with the goodliness of their songs. Indeed, these five have adorned our assembly with the excellence of their melodies and have done well in that which they have said before those who are present; wherefore we counsel thee to enfranchise them for the love of God the Most High." Quoth El Abbas, "There is no commandment but thy commandment;" and he enfranchised the ten damsels in the assembly; whereupon they kissed the hands of the king and his son and prostrated themselves in thanksgiving to God the Most High. Then they put off that which was upon them of ornaments and laying aside the lutes [and other] instruments of music, clave to their houses, veiled, and went not forth. (144).? ? ? ? ? n. The Man who never Laughed again dlxxxvii.? ? ? ? ? The nobles' hands, for that my place I must forsake, Do solace me with beds, whereon at ease I lie..78. The Water-Carrier and the Goldsmith's Wife cccxc.40. Jaafer ben Yehya and Abdumelik ben Salih dlxv.A sun of beauty she appears to all who look on her, iii. 191..? ? ? ? ? Pardon of God for everything I crave, except thy love, For on the day of meeting Him, that will my good deed be..? ? ? ? ? For no hand is there but the hand of God is over it And no oppressor but shall be with worse than he oppress..El Abbas looked at them and saw the ensigns displayed and the standards loosed and heard the drums beating; so he bade his servant saddle him a charger and look to the girths and bring him his harness of war. Quoth Aamir, "And indeed I saw El Abbas his eyes flash and the hair of his hands stood on end, for that indeed horsemanship (69) abode [rooted in his heart]."So he mounted his charger, whilst Aamir also bestrode a war-horse, and they went forth with the troops and fared on two days. On the third day, after the hour of the mid-afternoon prayer, they came in sight of the enemy and the two armies met and the ranks joined battle. The strife raged again and sore was the smiting, whilst the dust rose in clouds and hung vaulted [over them], so that all eyes were blinded; and they ceased not from the battle till the night overtook them, when the two hosts drew off from the mellay and passed the night, perplexed concerning themselves [and the issue of their affair]..The king gave him money and men and troops galore and Bekhtzeman said in himself, 'Now am I fortified with this army and needs must I conquer my enemy therewith and overcome him;' but he said not, 'With the aid of God the Most High.' So his enemy met him and overcame him again and he was defeated and put to the rout and fled at a venture. His troops were dispersed from him and his money lost and the enemy followed after him. So he sought the sea and passing over to the other side, saw a great city and therein a mighty citadel. He asked the name of the city and to whom it belonged and they said to him, 'It belongeth to Khedidan the king.' So he fared on till he came to the king's palace aud concealing his condition, passed himself off for a horseman (120) and sought service with King Khedidan, who attached him to his household and entreated him with honour; but his heart still clave to his country and his home..Unjust King and the Tither, The, i. 272.In this island is a river of very sweet water, issuing from the shore of the sea and entering in at a wide cavern in the skirt of an inaccessible mountain, and the stones of the island are all limpid sparkling crystal and jacinths of price. Therein also is a spring of liquid, welling up like [molten] pitch, and when it cometh to the shore of the island, the fish swallow it, then return and cast it up, and it becometh changed from its condition and that which it was aforesaid; and it is crude ambergris. Moreover, the trees of the island are all of the most precious aloes-wood, both Chinese and Comorin; but there is no way of issue from the place, for it is as an abyss midmost the sea; the steepness of its shore forbiddeth the drawing up of ships, and if any approach the mountain, they fall into the eddy aforesaid; nor is there any resource (205) in that island..There was once aforesaid a chief officer [of police] and there passed by him one day a Jew, with a basket in his hand, wherein were five thousand dinars; whereupon quoth the officer to one of his slaves,

Meimoun! Thou still dost with us on this wise. Wheresoever thou art present, thou troubleth our life! Canst thou not hold thy peace till thou goest forth of the festival and this bride-feast (222) be accomplished? When the circumcision is at an end and ye all return to your dwelling-places, then do as thou wilt. Out on thee, O Meimoun! Knowest thou not that Imlac is of the chiefs of the Jinn? But for my worship, thou shouldst have seen what would have betided thee of humiliation and punishment; but by reason of the festival none may speak. Indeed thou exceedest: knowest thou not that her sister Wekhimeh is doughtier than any of the Jinn? Learn to know thyself: hast thou no regard for thy life? When it was the sixth day, the viziers' wrath redoubled, for that they had not compassed their desire of the youth and they feared for themselves from the king; so three of them went in to him and prostrating themselves before him, said to him, "O king, indeed we are loyal counsellors to thy dignity and tenderly solicitous for thee. Verily, thou persistest long in sparing this youth alive and we know not what is thine advantage therein. Every day findeth him yet on life and the talk redoubleth suspicions on thee; so do thou put him to death, that the talk may be made an end of." When the king heard this speech, he said, "By Allah, indeed, ye say sooth and speak rightly!" Then he let bring the young treasurer and said to him, "How long shall I look into thine affair and find no helper for thee and see them all athirst for thy blood?".103. The Loves of Abou Isa and Curret el Ain ccccxiv. Then she changed the measure and improvised the following: .? ? ? ? ? Of me he got not what he sought and brideless did return, For that estrangement and disdain were pleasing in my sight.45. Ali Shir (230) and Zumurrud dlxix. Mariyeh folded the letter and gave it to Shefikeh, bidding her carry it to El Abbas. So she took it and going with it to his door, would have entered; but the chamberlains and serving-men forbade her, till they had gotten her leave from the prince. When she went in to him, she found him sitting in the midst of the five damsels aforesaid, whom his father had brought him. So she gave him the letter and he took it and read it. Then he bade one of the damsels, whose name was Khefifeh and who came from the land of China, tune her lute and sing upon the subject of separation. So she came forward and tuning the lute, played thereon in four-and-twenty modes; after which she returned to the first mode and sang the following verses: As for Zubeideh, she went in to the Khalif and talked with him awhile; then she fell to kissing him between the eyes and on his hand and asked him that which she had promised Sitt el Milah, saying, "O Commander of the Faithful, I doubt me her lord is not found in this world; but, if she go about in quest of him and find him not, her hopes will be cut off and her mind will be set at rest and she will sport and laugh; for that, what while she abideth in hope, she will never cease from her frowardness." And she gave not over cajoling him till he gave Sitt el Milah leave to go forth and make search for her lord a month's space and ordered her an eunuch to attend her and bade the paymaster [of the household] give her all she needed, were it a thousand dirhems a day or more. So the Lady Zubeideh arose and returning to her palace, sent for Sitt el Milah and acquainted her with that which had passed [between herself and the Khalif]; whereupon she kissed her hand and thanked her and called down blessings on her. When the king heard this, his mind was occupied [with the story; he had heard and that which the vizier promised him], and he bade the latter depart to his own house. Looking to the Issues of Affairs, Of, i. 80. When the king heard this story, he smiled and it pleased him and he bade the vizier go away to his own house. ?STORY OF THE HAWK AND THE LOCUST. ? ? ? ? ? If in night's blackness thou hast plunged into the desert's heart And hast denied thine eyes the taste of sleep and its delight, Indeed, many of the notables of the people have sought her of me in marriage, but I would not marry her to any, for that, one night, I saw, in a dream, the balance aforesaid set up and men and women being weighed, one against the other, therein, and meseemed I saw thee [and her] and it was said to me, "This is such a man, (217) the allotted portion of such a woman." (218) Wherefore I knew that God the Most High had allotted unto her none other than thyself, and I choose rather to marry thee to her in my lifetime than that thou shouldst marry her after my death." There was once a king named Bihkerd aed he had wealth galore and many troops; but his deeds were evil and he would punish for a slight offence and never forgave. He went forth one day to hunt and one of his servants shot an arrow, which lit on the king's ear and cut it off. Quoth Bihkerd, 'Who shot that arrow?' So the guards brought him in haste the offender, whose name was Yetrou, and he of his fear fell down on the ground in a swoon. Then said the king, 'Put him to death;' but Yetrou said, 'O King, this that hath befallen was not of my choice nor of my knowledge; so do thou pardon me, in the hour of thy power over me, for that clemency is of the goodliest of things and belike it shall be [in this world] a provision and a good work [for which thou shall be requited] one of these days, and a treasure [laid up to thine account] with God in the world to come. Pardon me, therefore, and fend off evil from me, so shall God fend off from thee evil the like thereof.' When the king heard this, it pleased him and he pardoned the servant, albeit he had never before pardoned any. Look at the moss-rose, on its branches seen, ii. 256. ? ? ? ? ? God keep the days of love-delight! How dearly sweet they were! How joyous and how solaceful was life in them whilere! ? ? ? ? ? Kohl (159) in its native country, too, is but a kind of stone; Cast out and thrown upon the ways, it lies unvalued quite; When the youth had made an end of his story, the king's anger subsided a little and he said, "Restore him to the prison, for the day draweth to an end, and tomorrow we will took into his affair." ? ? ? ? ? All for a wild deer's love, whose looks have snared me And on whose brows the morning glitters bright. Then she returned home, troubled and careful; and when her husband saw her on this wise, he questioned her of her case and she said to him, 'Verily, my breast is straitened by reason of thee and of the simpleness of thine intent. Straitness liketh me not and thou in thy [present] craft gaiuest nought; so either do thou seek out a craft other than this or pay me my due (17) and let me go my way.' Her husband chid her for this and admonished her; (18) but she would not be turned from her intent and said to him, 'Go forth and watch yonder physician how he doth and learn from him what he saith.' Quoth he, 'Let not thy heart be troubled: I will go every day to the physician's assembly.' ? ? ? ? ? Ye sleep; by Allah, sleep comes not to ease my weary lids; But from mine eyes, since ye have passed away, the blood doth rain. ? ? ? ? ? The priests from all the convent came flocking onto it: With cries of joy and welcome their

voices they did rear..?OF THE APPOINTED TERM, (128) WHICH, IF IT BE ADVANCED, MAY NOT BE DEFERRED AND IF IT BE DEFERRED, MAY NOT BE ADVANCED..Haroun er Reshid and the Woman of the Barmecides, i. 57..? ? ? ? a. Nimeh ben er Rebya and Num his Slave-girl ccxxxvii.When it was the third day, the third vizier came in to the king and said to him, "O king, delay not the affair of this youth, for that his deed hath caused us fall into the mouths of the folk, and it behoveth that thou slay him presently, so the talk may be estopped from us and it be not said, "The king saw on his bed a man with his wife and spared him.""* The king was chagrined by this speech and bade bring the youth. So they brought him in shackles, and indeed the king's anger was roused against him by the speech of the vizier and he was troubled; so he said to him, "O base of origin, thou hast dishonoured us and marred our repute, and needs must I do away thy life from the world." Quoth the youth, "O king, make use of patience in all thine affairs, so wilt thou attain thy desire, for that God the Most High hath appointed the issue of patience [to be] in abounding good, and indeed by patience Abou Sabir ascended from the pit and sat down upon the throne." "Who was Abou Sabir," asked the king, "and what is his story?" And the youth answered, saying, "O king..? ? ? ? Accuse me falsely, cruelly entreat me; still ye are My heart's beloved, at whose hands no rigour I resent..? ? ? ? The camel-leader singing came with the below'd; our wish Accomplished was and we were quit of all the railers' prate..As for the woman, whenas the man went out from her, she resolved to depart; so she went forth, saying in herself, 'There is no journeying for me in woman's attire.' Then she donned men's apparel, such as is worn of the pious, and set out and wandered over the earth; nor did she leave going till she entered a certain city. Now the king of that city had an only daughter in whom he gloried and whom he loved, and she saw the devotee and deeming her a pilgrim youth, said to her father, 'I would fain have this youth take up his abode with me, so I may learn of him wisdom and renunciation and religion.' Her father rejoiced in this and commanded the [supposed] pilgrim to take up his sojourn with his daughter in his palace. Now they were in one place and the king's daughter was strenuous to the utterest in continence and chastity and nobility of mind and magnanimity and devotion to the worship of God; but the ignorant slandered her (5) and the folk of the realm said, 'The king's daughter loveth the pilgrim youth and he loveth her.' Then she mounted the mule and repairing to the palace of the Commander of the Faithful, went in to him and kissed the earth before him. Quoth he to her, as who should make mock of her, "I doubt not but thou hast found thy lord." "By thy felicity and the length of thy continuance [on life,]" answered she, "I have indeed found him!" Now Er Reshid was leaning back; but, when he heard this, he sat up and said to her, "By my life, [is this thou sayest] true?" "Ay, by thy life!" answered she; and he said, "Bring him into my presence, so I may see him." But she replied, "O my lord, there have betided him many stresses and his charms are changed and his favour faded; and indeed the Commander of the Faithful vouchsafed me a month; wherefore I will tend him the rest of the month and then bring him to do his service to the Commander of the Faithful." Quoth Er Reshid, "True; the condition was for a month; but tell me what hath betided him." "O my lord," answered she, "may God prolong thy continuance and make Paradise thy place of returning and thy harbourage and the fire the abiding-place of thine enemies, when he presenteth himself to pay his respects to thee, he will expound to thee his case and will name unto thee those who have wronged him; and indeed this is an arrear that is due to the Commander of the Faithful, in (41) whom may God fortify the Faith and vouchsafe him the mastery over the rebel and the froward!" .? ? ? ? Would he were not, who sundered us upon the parting-day! How many a body hath he slain, how many a bone laid bare! .? ? ? ? The road of right thou hast made straight, that erst was crooked grown; Yea, for its path of old had fall'n to ruin and decay.. 'Know, then,' said the merchant, 'that I am a man from the land of China and was in my youth well-favoured and well-to-do. Now I made no account of womankind, one and all, but followed after boys, and one night I saw, in a dream, as it were a balance set up, and it was said by it, "This is the portion of such an one." Presently, I heard my own name; so I looked and beheld a woman of the utmost loathliness; whereupon I awoke in affright and said, "I will never marry, lest haply this loathly woman fall to my lot." Then I set out for this city with merchandise and the voyage was pleasant to me and the sojourn here, so that I took up my abode here awhile and got me friends and factors, till I had sold all my merchandise and taken its price and there was left me nothing to occupy me till the folk (212) should depart and depart with them..O amir of justice, be kind to thy subjects, iii. 24..? ? ? ? A white one, from her sheath of tresses now laid bare And now again concealed in black, luxuriant hair; (256).Then Iblis took the cup and signed to Tuhfeh to sing; and she said, 'Harkening and obedience.' So she took the lute and tuning it, sang the following verses: .? ? ? ? Since thou hast looked on her, mine eye, be easy, for by God Nor mote nor ailment needst thou fear nor evil accident..? ? ? ? Brother of En Numan, with thee lies an old man's anguish to allay, A graybeard slain, may God make fair his deeds upon the Reckoning-Day! .? ? ? ? So fell and fierce my stroke is, if on a mountain high It lit, though all of granite, right through its midst 'twould shear..? ? ? ? a. The Mouse and the Flea cli.As for Er Reshid, he shut himself up with Tuhfeh that night and found her a clean maid and rejoiced in her; and she took high rank in his heart, so that he could not endure from her a single hour and committed to her the keys of the affairs of the realm, for that which he saw in her of good breeding and wit and modesty. Moreover, he gave her fifty slave-girls and two hundred thousand dinars and clothes and trinkets and jewels and precious stones, worth the kingdom of Egypt; and of the excess of his love for her, he would not entrust her to any of the slave-girls or eunuchs; but, whenas he went out from her, he locked the door upon her and took the key with him, against he should return to her, forbidding the damsels to go in to her, of his fear lest they should slay her or practise on her with knife or poison; and on this wise he abode awhile..Advantages of Patience, Of the, i. 89..? ? ? ? Till in a robe of sandal green 'twas clad And veil that blended rose and flame (216) in hue..I swear by his life, yea, I swear by the life of my love without peer, iii. 21..? ? ? ? Who art thou, wretch, that thou shouldst hope to win me? With thy rhymes What wouldst of me? Thy reason, sure, with passion is forspent..When the Cadi heard this, his colour changed and he was troubled and waxed exceeding wroth and was

rike to burst for excess of rage. Then said he to the merchant, "God forbid that this should be! How shall it be permitted that the daughter of the Cadi of the Muslims abide with a man of the dancers and vile of origin? By Allah, except thou divorce her forthright, I will bid beat thee and cast thee into prison till thou die! Had I foreknown that thou wast of them, I had not suffered thee to approach me, but had spat in thy face, for that thou art filthier (268) than a dog or a hog." Then he gave him a push and casting him down from his stead, commanded him to divorce; but he said, "Be clement to me, O Effendi, for that God is clement, and hasten not. I will not divorce my wife, though thou give me the kingdom of Irak."⁸³ Adi ben Zeid and the Princess Hind dclxviii. So she made ready and setting out, traversed the deserts and spent treasures till she came to Sejestan, where she called a goldsmith to make her somewhat of trinkets. [Now the goldsmith in question was none other than the prince's friend]; so, when he saw her, he knew her (for that the prince had talked with him of her and had depicted her to him) and questioned her of her case. She acquainted him with her errand, whereupon he buffeted his face and rent his clothes and strewed dust on his head and fell a-weeping. Quoth she, 'Why dost thou thus?' And he acquainted her with the prince's case and how he was his comrade and told her that he was dead; whereat she grieved for him and faring on to his father and mother, [acquainted them with the case]. So he repaired to the draper and buying of him a turban-cloth of lawn, returned with it to the old woman, who took it and burned it in two places. Then she donned devotees' apparel and taking the turban-cloth with her, went to the draper's house and knocked at the door. When the draper's wife saw her, she opened to her and received her kindly and made much of her and welcomed her. So the old woman went in to her and conversed with her awhile. Then said she to her, "[I desire to make] the ablution [preparatory] to prayer." So the wife brought her water and she made the ablution and standing up to pray, prayed and did her occasion. When she had made an end of her prayers, she left the turban-cloth in the place of prayer and went away.. Now the merchant their father lay asleep in the ship, and the crying of the boys troubled him; so he rose to call out to them [and silence them] and let the purse [with the thousand dinars therein] fall among the bales of merchandise. He sought for it and finding it not, buffeted his head and seized upon the boys, saying, 'None took the purse but you. Ye were playing about the bales, so ye might steal somewhat, and there was none here but you.' Then he took a staff and laying hold of the children, fell to beating them and flogging them, whilst they wept, and the sailors came round about them and said, 'The boys of this island are all thieves and robbers.' Then, of the greatness of the merchant's wrath, he swore that, if they brought not out the purse, he would drown them in the sea; so when [by reason of their denial] his oath became binding upon him, he took the two boys and lashing them [each] to a bundle of reeds, cast them into the sea.. Awaken, O ye sleepers all, and profit, whilst it's here, ii. 234.. Meanwhile, news was brought that Khorassan had been conquered; (23) whereupon Er Reshid rejoiced and bade decorate Baghdad and release all who were in the prisons, giving each of them a dinar and a dress. So Jaafer addressed himself to the decoration of the city and bade his brother El Fezl ride to the prison and clothe and release the prisoners. El Fezl did his brother's bidding and released all but the young Damascene, who abode still in the Prison of Blood, saying, "There is no power and no virtue save in God the Most High, the Sublime! Verily, we are God's and to Him we return." Then said El Fezl to the gaoler, "Is there any prisoner left in the prison?" "No," answered he, and El Fezl was about to depart, when Nouredin called out to him from within the prison, saying, "O my lord, tarry, for there remaineth none in the prison other than I and indeed I am oppressed. This is a day of clemency and there is no disputing concerning it." El Fezl bade release him; so they set him free and he gave him a dress and a dinar. So the young man went out, bewildered and knowing not whither he should go, for that he had abidden in the prison nigh a year and indeed his condition was changed and his favour faded, and he abode walking and turning round, lest El Muradi should come upon him and cast him into another calamity.. At this Queen Kemeriyeh was moved to exceeding delight and drank off her cup, saying, 'Well done, O queen of hearts!' Moreover, she took off a surcoat of blue brocade, fringed with red rubies, and a necklace of white jewels, worth an hundred thousand dinars, and gave them to Tuhfeh. Then she passed the cup to her sister Zelzeleh, who had in her hand sweet basil, and she said to Tuhfeh, 'Sing to me on this sweet basil.' 'Harkening and obedience,' answered she and improvised and sang the following verses:.. The folk took compassion on him and gave him to eat and drink and he abode with them awhile. Then he questioned them of the way that led to the kingdom of his uncle Belehwan, but told them not that he was his uncle. So they taught him the way and he ceased not to go barefoot, till he drew near his uncle's capital, and he naked and hungry, and indeed his body was wasted and his colour changed. He sat down at the gate of the city, and presently up came a company of King Belehwan's chief officers, who were out a-hunting and wished to water their horses. So they lighted down to rest and the youth accosted them, saying, 'I will ask you of somewhat, wherewith do ye acquaint me.' Quoth they, 'Ask what thou wilt.' And he said, 'Is King Belehwan well?' They laughed at him and answered, 'What a fool art thou, O youth! Thou art a stranger and a beggar, and what concern hast thou with the king's health?' Quoth he, 'Indeed, he is my uncle;' whereat they marvelled and said, 'It was one question (135) and now it is become two.' Then said they to him, 'O youth, it is as thou wert mad. Whence pretendest thou to kinship with the king? Indeed, we know not that he hath aught of kinsfolk, except a brother's son, who was prisoned with him, and he despatched him to wage war upon the infidels, so that they slew him.' 'I am he,' answered Melik Shah, 'and they slew me not, but there betided me this and that.' '???' Ay, and we would have spread our bosoms in thy way, That so thy feet might fare on eyelids, carpet-wise..???' To Baghdad upon a matter of all moment do I fare, For the love of one whose beauties have my reason led astray.. [Aforetime] I journeyed in [many] lands and climes and towns and visited the great cities and traversed the ways and [exposed myself to] dangers and hardships. Towards the last of my life, I entered a city [of the cities of China], (155) wherein was a king of the Chosroes and the Tubbas (156) and the Caesars. (157) Now that city had been peopled with its inhabitants by means of justice and equitable dealing; but its [then] king was a tyrant, who despoiled souls and [did away] lives; there was no wanning oneself

at his fire, (158) for that indeed he oppressed the true believers and wasted the lands. Now he had a younger brother, who was [king] in Samarcand of the Persians, and the two kings abode a while of time, each in his own city and place, till they yearned unto each other and the elder king despatched his vizier in quest of his younger brother. . . . They have forbid their image to visit me in sleep; So even my nightly phantom forsaketh me, heigho! . . . 1. The Wife's Device to Cheat her Husband dccccxxxix. . . . e. The Niggard and the Loaves of Bread dlxxx. Presently, the sharper came to the ruin, rejoicing in that which he deemed he should get, and dug in the place, but found nothing and knew that the idiot had tricked him. So he buffeted his face, for chagrin, and fell to following the other whithersoever he went, so he might get what was with him, but availed not unto this, for that the idiot knew what was in his mind and was certified that he spied upon him, [with intent to rob him]; so he kept watch over himself. Now, if the sharper had considered [the consequences of] haste and that which is begotten of loss therefrom, he had not done thus. Nor," continued the vizier, "is this story, O king of the age, rarer or more extraordinary or more diverting than the story of Khelbes and his wife and the learned man and that which befell between them." 11. Sindbad the Sailor and Hindbad the Porter (239). "O king," answered the youth, "there is no great forgiveness save in case of a great crime, for according as the offence is great, in so much is forgiveness magnified and it is no dishonour to the like of thee if he spare the like of me. Verily, Allah knoweth that there is no fault in me, and indeed He commandeth unto clemency, and no clemency is greater than that which spareth from slaughter, for that thy forgiveness of him whom thou purposeth to put to death is as the quickening of a dead man; and whoso doth evil shall find it before him, even as it was with King Bihkerd." "And what is the story of King Bihkerd?" asked the king. "O king," answered the youth, . . . O son of Simeon, give no ear to other than my say. How bitter from the convent 'twas to part and fare away! Marriage to the Poor Old Man, The Rich Man who gave his Fair Daughter in, i. 247. Now the folk used to go in to her and salute her and crave her prayers; and it was her wont to pray for none till he had confessed to her his sins, when she would seek pardon for him and pray for him that he might be healed, and he was straightway made whole of sickness, by permission of God the Most High. [So, when the four sick men were brought in to her,] she knew them forthright, though they knew her not, and said to them, 'Let each of you confess his sins, so I may crave pardon for him and pray for him.' And the brother said, 'As for me, I required my brother's wife of herself and she refused; whereupon despite and folly (7) prompted me and I lied against her and accused her to the townfolk of adultery; so they stoned her and slew her unjustly and unrighteously; and this is the issue of unright and falsehood and of the slaying of the [innocent] soul, whose slaughter God hath forbidden.' Tuhfeh entered the bath, after she had put off her clothes, and behold, the basin thereof was overlaid with gold set with pearls and red rubies and green emeralds and other jewels; so she extolled the perfection of God the Most High and hallowed Him for the magnificence of that which she saw of the attributes of that bath. Then she made her ablutions in that basin and pronouncing the Magnification of Prohibition, (207) prayed the morning prayer and what else had escaped her of prayers; (208) after which she went out and walked in that garden among jessamine and lavender and roses and camomile and gillyflowers and thyme and violets and sweet basil, till she came to the door of the pavilion aforesaid and sat down therein, pondering that which should betide Er Reshid after her, whenas he should come to her pavilion and find her not. She abode sunken in the sea of her solicitude, till presently sleep took her and she slept. 'This is idle talk,' answered the cook. 'Thou canst not deliver thyself with this, O youth, for that in thy deliverance is my destruction.' Quoth Selim, 'I swear to thee and give thee the covenant of God (to whom belong might and majesty) and His bond, that He took of His prophets, that I will not discover thy secret ever.' But the cook answered, saying, 'Away! Away! This may no wise be.' However, Selim ceased not to conjure him and make supplication to him and weep, while the cook persisted in his intent to slaughter him. Then he wept and recited the following verses: . . . aa. Story of King Sindbad and his Falcon v. . . . Get thee to patience fair, if thou remember thee of that Whose issues (quoth the Merciful) are ever benedight. (89). . . . And on their saddles perched are warriors richly clad, That with their hands do smite on kettle-drums amain. When the evening evened, the king bade fetch the vizier and required of him the story of the journeyman and the girl. So he said, "Harkening and obedience. Know, O august king, that. . . . Then get thee gone nor covet that which thou shall ne'er obtain; So shall it be, although the time seem near and the event. . . . a. The Unlucky Merchant ccccxl. Damascus is all gardens decked for the pleasance of the eyes, iii. 9. . . . Love no light matter is, O folk, nor are the woe and care And blame a little thing to brook that unto it pertain. When she heard their words, in the presence of the folk, she said, 'Praise be to God, the King who availeth unto all things, and blessing upon His prophets and apostles!' Then quoth she [to the assembly], 'Bear witness, O ye who are present, to these men's speech, and know that I am that woman whom they confess that they wronged.' And she turned to her husband's brother and said to him, 'I am thy brother's wife and God (extolled be His perfection and exalted be He I) delivered me from that whereinto thou castedst me of false accusation and suspect and from the frowardness whereof thou hast spoken, and [now] hath He shown forth my innocence, of His bounty and generosity. Go, for thou art absolved of the wrong thou didst me.' Then she prayed for him and he was made whole of his sickness. There was once, in the city of Baghdad, a man, [by name El Merouzi,] (30) who was a sharper and plagued (31) the folk with his knavish tricks, and he was renowned in all quarters [for roguery]. [He went out one day], carrying a load of sheep's dung, and took an oath that he would not return to his lodging till he had sold it at the price of raisins. Now there was in another city a second sharper, [by name Er Razi,] (32) one of its people, who [went out the same day], bearing a load of goat's dung, which he had sworn that he would not sell but at the price of dried figs. "Know, O my lord," answered she, "that I am a maiden oppressed of my father, for that he misspeaketh of me and saith to me, 'Thou art foul of favour and it befitteth not that thou wear rich clothes; for thou and the slave-girls, ye are equal in rank, there is no distinguishing thee from them.' Now he is a rich man, having wealth galore, [and saith not on this wise

but] because he is a niggard and grudgeth the spending of a farthing; [wherefore he is loath to marry me,] lest he be put to somewhat of charge in my marriage, albeit God the Most High hath been bountiful to him and he is a man puissant in his time and lacking nothing of the goods of the world." "Who is thy father," asked the young merchant, "and what is his condition?" And she replied, "He is the Chief Cadi of the Supreme Court, under whose hand are all the Cadis who administer justice in this city." "I'll lay Upon their threshold's dust my cheeks and to my soul, How long, O Fate, wilt thou oppress and baffle me? Presently a villager passed by [the pit and finding] her [alive,] carried her to his house and tended her, [till she recovered]. Now, he had a son, and when the young man saw her, he loved her and besought her of herself; but she refused and consented not to him, whereupon he redoubled in love and longing and despite prompted him to suborn a youth of the people of his village and agree with him that he should come by night and take somewhat from his father's house and that, when he was discovered, he should say that she was of accord with him in this and avouch that she was his mistress and had been stoned on his account in the city. So he did this and coming by night to the villager's house, stole therefrom goods and clothes; whereupon the old man awoke and seizing the thief, bound him fast and beat him, to make him confess. So he confessed against the woman that she had prompted him to this and that he was her lover from the city. The news was bruited abroad and the people of the city assembled to put her to death; but the old man, with whom she was, forbade them and said, 'I brought this woman hither, coveting the recompense [of God,] and I know not [the truth of] that which is said of her and will not suffer any to hurt her.' Then he gave her a thousand dirhems, by way of alms, and put her forth of the village. As for the thief, he was imprisoned for some days; after which the folk interceded for him with the old man, saying, 'This is a youth and indeed he erred;' and he released him. Think not that I forget our trothplight after you. Nay; God to me decreed remembrance heretofore. (202). Awhile after this, there came two merchants to the king with two pearls of price and each of them avouched that his pearl was worth a thousand dinars, but there was none who availed to value them. Then said the cook, 'God prosper the king! Verily, the old man whom I bought avouched that he knew the quintessence of jewels and that he was skilled in cookery. We have made proof of him in cookery and have found him the skilfullest of men; and now, if we send after him and prove him on jewels, [the truth or falsehood of] his pretension will be made manifest to us.' When in the sitting-chamber we for merry-making sate, With thine eyes' radiance the place thou didst illuminate. r. The Pious Woman accused of Lewdness dccccvii. So I arose and gathering wood and planks from the wrecks, wrought of them the semblance of a boat [to wit, a raft,] and bound it fast with ropes, saying, 'I will embark thereon and fare with this water into the inward of the mountain. If it bring me to the mainland or to a place where I may find relief and safety, [well and good]; else I shall [but] perish, even as my companions have perished.' Then I collected of the riches and gold and precious stuffs, cast up there, whose owners had perished, a great matter, and of jacinths and crude ambergris and emeralds somewhat past count, and laid all this on the raft [together with what was left me of victual]. Then I launched it on the river and seating myself upon it, put my trust in God the Most High and committed myself to the stream..The First Day.

[The Veneer Industry in the Northeast A 5-Year Updating of Data on Veneer-Log Production and Receipts](#)

[The Heroic Serbians An Appeal for Help](#)

[Summer Hotel Guide Gloucester Massachusetts](#)

[Silvical Characteristics of Giant Sequoia](#)

[The Alumnae News Vol 32 Womans College of the University of North Carolina July 1943](#)

[Stern Vol 39 Der Deutsches Organ Der Kirche Jesu Christi Der Heiligen Der Letzten Tage 1 September 1907](#)

[Ly Myreur Des Histors Vol 2 Chronique](#)

[The Constitution of the Ontario Medical Association](#)

[A System of Accounts for Retail Merchants July 15 1916](#)

[Sermon Preached at the Dedication Festival July 13th 1879](#)

[Lecture on the Growth Cultivation and Diseases of the Hair Delivered Before the Natural History Department of the Brooklyn Institute Wednesday Evening Dec 1848](#)

[Production of Leaf Meals from Vegetable Wastes in Rotary Alfalfa Driers](#)

[A Review of the Resolutions of the Press Conference](#)

[The Hymn of Cleanthes Greek Text Translated Into English with Brief Introduction and Notes](#)

[Geographical and Mathematical Discussion of Plutarchs Account of Ancient Voyages to the New World](#)

[The Invisible World about Us A Lecture on the Unseen Regions Beyond the Grasp of the Physical Senses and the Life We Live After Bodily Death](#)

[A Sermon on the Death of Rev Abijah Wines Late of Newport N H Who Died Feb 11 and Was Interred on the 15 1833 at Amesbury Mass Delivered in Rev Mr Sawyers Meeting House Amesbury Mass on the Following Sabbath](#)

[La Revue Scientifique Du Limousin Vol 5 Paraissant Le 15 de Chaque Mois Annies 1901-1902](#)

[The Story of Longfellow](#)

[Paddy Pools A Little Fairy Play](#)

[The Extension Horticulturist February 1 1924](#)
[History of the Second Massachusetts Regiment of Infantry Vol 4 Beverly Ford](#)
[Cadwallader Colden on the Lands of New-York 1732](#)
[The Origin Government and Principles of the Christian Church](#)
[Dew-Ponds](#)
[Early Mile-Stones Leading from Boston And and Mile-Stones at Groton](#)
[Catalogue of the Trustees Faculty and Students of the University of North Carolina 1875-76](#)
[Etats Constitutionnels Et Traumatisme](#)
[Chronologie de la Guerre 31 Juillet-31 Decembre](#)
[Cocinero y El Secretario El Comedia En Un Acto Imitada del Frances](#)
[Technology Status Report Electric ARC Furnace Fume Systems and Control Technologies](#)
[Oeuvres Complites de Ciciron Vol 1 Avec La Traduction En Franiais](#)
[Notices Ginirales Des Graveurs Divisis Par Nations Et Des Peintres Rangis Par icoles Pricidies de LHistoire de la Gravure Et de la Peinture Depuis LOrigine de Ces Arts Jusqui Nos Jours Et Suivies DUn Catalogue Raisonnei DUne Collection C](#)
[Correspondenz-Blatt Der Deutschen Gesellschaft Fir Anthropologie Ethnologie Und Urgeschichte 1891 Vol 22](#)
[The Annals and Magazine of Natural History 1903 Vol 11 Including Zoology Botany and Geology](#)
[Platonis Politicus Et Incerti Auctoris Minos Recensuit Prolegomenis Et Commentariis Illustravit Godofredus Stallbaum](#)
[Ripertoire Giniral Alphabitique Du Droit Franiais Vol 16 Contenant Sur Toutes Les Matiires de la Science Et de la Pratique Juridiques LExposi de la Ligislation LAnalyse Critique de la Doctrine Et Les Solutions Difrichement-Dessins](#)
[Gallia Christiana Novissima Vol 1 Histoire Des Archevichis ivichis Et Abbayes de France Accompagnie Des Documents Authentiques Recueillis Dans Les Registres Du Vatican Et Les Archives Locales AIX Apt Frejus Gap Riez Et Sisteron](#)
[Forschungen Zur Brandenburgischen Und Preussischen Geschichte Vol 26 Neue Folge Der Markischen Forschungen Des Vereins Fur Geschichte Der Mark Brandenburg](#)
[Quintii Horatii Flacci Opera](#)
[Rendiconti Della Reale Accademia Dei Lincei Vol 26 Classe Di Scienze Morali Storiche E Filologiche](#)
[Realencyklopidie Fir Protestantische Theologie Und Kirche Vol 4 Christiani-Dorothea](#)
[Marietta Dericci Ovvero Firenze Al Tempo Dellassedio Vol 3 Racconto Storico](#)
[Rapports Discussions Travaux Et Resolutions Du Congres](#)
[Deutsches Woerterbuch Vol 3 R-Z](#)
[Die Deutsche Schiffahrt in Wirtschaft Und Recht](#)
[Ignaz Von Dillinger Vol 3 Sein Leben Auf Grund Seines Schriftlichen Nachlasses Von Der Rickkehr Aus Frankfurt Bis Zum Tod 1849-1890](#)
[Histoire Naturelle de Pline Avec La Traduction En Franiais Vol 2](#)
[Nouvelle Revue Theologique Ou Serie DArticles Et de Consultations Sur Le Droit Canon La Liturgie La Theologie Morale Etc 1885 Vol 17 Avec Approbation de LArcheveche de Malines](#)
[Sancti Thomae Aquinatis Doctoris Angelici Ordinis Praedicatorum Opera Omnia Vol 23 Ad Fidem Optimarum Editionum Accurate Recognita](#)
[Histoire Universelle de liglise Catholique Vol 24](#)
[Goethes Briefe an Frau Von Stein Vol 2 Mit Einem Titelbild Der Frau Von Stein Zwei Silhouetten Und Je Einem Facsimilirten Goethe-Und Stein-Brief](#)
[On Some New or Little-Known Species of Accipitres in the Collection of the Norwich Museum](#)
[Princeton Work in Peking](#)
[The Old South and the New Speech of Col Wm F Switzler Chief of the Bureau of Statistics Treasury Dept Washington D C Delivered in Charleston South Carolina November 20th 1885 at the Opening of the Industrial Exhibition](#)
[Minne-Wawa for Boys and Young Men in the Ontario Highlands Lake of Two Rivers Algonquin Provincial Park Ontario Canada](#)
[The Latter-Day Saints Millennial Star Vol 66 June 30 1904](#)
[The Work of the Second State Legislature 1859-60](#)
[Dictionnaire Encyclopidique Des Sciences Midicales Vol 5 Mar-Mid](#)
[Monsieur Toupet Ou Jean Bellegeule Comidie En Un Acte](#)
[Address to the Chemical Section of the British Association](#)
[Managing End User Computing in the Information Era](#)
[Foreign Agriculture Vol 24 June 1960](#)

[Foreign Crop and Live Stock Report 1921](#)

[Descrittione de Gli Apparati Fatti in Bologna Per La Venuta Di N S Papa Clemente VIII Con Gli Disegni de Gli Archi Statue Et Pitture](#)

[Report of the Federal Experiment Station in Puerto Rico 1952](#)

[Some British Spiders Taken in 1908](#)

[Montreal 1891-92](#)

[To Ruin Is Not to Reform](#)

[Constitution of the State of Michigan](#)

[Tobacco Stocks As of April 1 1998](#)

[Martins Legal Synopses of Negotiable Instruments](#)

[The edinburgh Review on Cardinal Newman](#)

[Les Tonty](#)

[A Present for Infants or Pictures for the Nursery](#)

[The Presidents Report to the Board of Trustees for the Year 1885-86](#)

[Index to the Literature of Didymium 1842-1893](#)

[Nuova Antologia Di Lettere Scienze Ed Arti Vol 201 Maggio-Giugno 1905](#)

[Ueber Einige Epitheta Der Mhd Poesie Rede Beim Antritt Des Proreectorates Der Friedrich-Alexanders-Universitat Erlangen Am 4 Nov 1889](#)

[Gehalten Von Elias Steinmeyer](#)

[Hodler](#)

[Revue Des Travaux Scientifiques Annie 1886](#)

[Les Tribunaux Secrets Ouvrage Historique](#)

[Rapport Fait Par Toussaint Louverture Giniral En Chef de LArmie de St-Domingue Au Directoire Exicutif](#)

[Production of Riboflavin \(Vitamin B2\) with Ashbya Gossypii](#)

[Johns Hopkins University Circulars Vol 14 March 1895](#)

[Blennorrhagie Blennorrhoe ETude Comparative Des Moyens de la Medication Topique de LUrethre](#)

[Status of Birds in Ushuaia Bay Argentine Tierra del Fuego in Spring and Summer](#)

[Une Petite Poule Blanche Falbe En Deux Tableaux](#)

[Nuova Antologia Di Lettere Scienze Ed Arti Vol 218 Marzo-Aprile 1908](#)

[The Pioneer Ov Simplified Speling Vol 2 September 1913](#)

[Les Procds Abrviatifs Et Stnographiques Employs Pour Recueillir Les Sermons A LAudition Du Xiie Au Xviie Sicles](#)

[Sur Une Lettre de Victor Hugo](#)

[Annual Report of the Financial Affairs of the Town of Easton in the State of New Hampshire For the Year Ending February 15 1911](#)

[The Journal of the College of Science Imperial University of Tokyo Japan 1906 Vol 22](#)

[Naissance de Liliment Comique Dans Le Thiitre Religieux La](#)

[The French Turpentine System Applied to Longleaf Pine](#)

[The Purpose of Civil Service Reform A Paper Read at the Annual Meeting of the National Civil-Service Reform League at New York N Y
December 14 1900](#)

[Auf Zum Kampf Gegen Die Agrarier Und Zillner Ein Vorschlag Zur Beseitigung Des Protektionssystems in Deutschland](#)

[Geschichte Der Kategorienlehre Zwei Abhandlungen](#)

[Kleine Schriften Zu Den Alterthimern Der Heilkunde Bei Den Griechen Griechische Inschriften Zur Alten Kunstgeschichte](#)
